

Preisliste 2022

 **aqua-service**

Werkzeug- und Wasserreinigung

distributed by **RAGFA**
Farbenhandels GmbH
A-9020 Klagenfurt
Primoschgasse 1
Telefon 0463 33288 - 0
Fax 0463 33288 26 oder 99
office@ragfa.com



**Reinigung &
Aufbereitung**

So macht's Spaß ...

Systeme und innovative Lösungen für
Arbeit, Mensch und Umwelt ...

...der Schritt in die Zukunft



Malerwaschplätze



Zubehör



Informationen

ANLAGENÜBERSICHT

HINWEIS: Individuelle Konfiguration auf Anfrage.

Typ/Bezeichnung	Betriebsgröße	Eigenschaften	Bauseitige Voraussetzungen
AS 50 Kompaktanlage 	1–2 Mitarbeiter Einsatzbereich: Baustelle Werkstatt Katalogseite 10	Stationär oder mobil* Nutzvolumen: ca. 50 Liter Rollerreiniger: max. 1 Maße ca. B=65 T=61 H=130-137 cm Besonderheiten: Auch ohne festen Wasseranschluss zu betreiben * = Zubehör	<ul style="list-style-type: none"> • Anschluss Frischwasser max. drei ¾" AG je nach Ausstattung • Kanalanschluss je nach Anlagentyp; Ablauf in Bodennähe max. 5 cm Höhe • Stromanschluss max. drei über FI Schutzschalter abgesicherte Steckdosen
AS 80 Kompaktanlage 	2 – 5 Mitarbeiter Einsatzbereich: Baustelle Werkstatt Katalogseite 13 und 22	Stationär oder mobil* Nutzvolumen: ca. 80 Liter Rollerreiniger: max. 2 Maße ca. B=90 T=65 H=130-137 cm Besonderheiten: Auch ohne festen Wasseranschluss zu betreiben * = Zubehör	<ul style="list-style-type: none"> • Anschluss Frischwasser max. drei ¾" AG je nach Ausstattung • Kanalanschluss je nach Anlagentyp; Ablauf in Bodennähe max. 5 cm Höhe • Stromanschluss max. drei über FI Schutzschalter abgesicherte Steckdosen
AS 120 Kompaktanlage 	4 – 8 Mitarbeiter Einsatzbereich: Werkstatt Katalogseite 16 und 24	Stationär oder mobil* Nutzvolumen: ca. 120 Liter Rollerreiniger: max. 2 Maße ca. B=129 T=65 H=135-142 cm Besonderheiten: Auch ohne festen Wasseranschluss zu betreiben * = Zubehör	<ul style="list-style-type: none"> • Anschluss Frischwasser max. vier ¾" AG je nach Ausstattung • Kanalanschluss Je nach Anlagentyp; Ablauf in Bodennähe max. 5 cm Höhe • Stromanschluss max. drei über FI Schutzschalter abgesicherte Steckdosen
AS 160 Kompaktanlage 	5 – 10 Mitarbeiter Einsatzbereich: Werkstatt Katalogseite 19	Stationär oder mobil* Nutzvolumen: ca. 200 Liter Rollerreiniger: max. 2 Maße ca. B=175 T=70 H=130-138 cm Besonderheiten: Auch ohne festen Wasseranschluss zu betreiben * = Zubehör	<ul style="list-style-type: none"> • Anschluss Frischwasser max. vier ¾" AG je nach Ausstattung • Kanalanschluss Je nach Anlagentyp; Ablauf in Bodennähe max. 5 cm Höhe • Stromanschluss max. drei über FI Schutzschalter abgesicherte Steckdosen
AC 300 Modulsystem 	8 – 15 Mitarbeiter Einsatzbereich: Werkstatt * Das Nutzvolumen entspricht einer Reinigungskapazität von ca. 15 - 30 Farbrollern oder Pinseln, abhängig von Arbeitsdruck, Farbe und Zustand des Rollers Katalogseite 30	Individuelle Anpassung, Werkzeugreinigung nahezu ohne Unterbrechung Nutzvolumen: ca. 300 - 500 Liter Rollerreiniger: bis max. 2 Maße siehe Seite 30 (Maße ca.) Besonderheiten: Nachträglich erweiterbar mit weiteren Waschplätzen (auch vorhandenen), ggf. Fremdfabrikate	<ul style="list-style-type: none"> • Anschluss Frischwasser zwei - vier ¾" AG je nach Ausstattung Option frischwassermodul ein ¾" AG • Kanalanschluss je nach Anlagentyp; Ablauf in Bodennähe max. 5 cm Höhe • Stromanschluss max. vier über FI Schutzschalter abgesicherte Steckdosen
AC 800 Modulsystem 	15 – 40 Mitarbeiter Einsatzbereich: Werkstatt * Das Nutzvolumen entspricht einer Reinigungskapazität von ca. 30 - 60 Farbrollern oder Pinseln, abhängig von Arbeitsdruck, Farbe und Zustand des Rollers Katalogseite 32	Individuelle Anpassung, Werkzeugreinigung nahezu ohne Unterbrechung Nutzvolumen: ca. 800 - 1000 l Rollerreiniger: bis max. 2 Maße siehe Seite 32 (Maße ca.) Besonderheiten: Nachträglich erweiterbar mit weiteren Waschplätzen (auch vorhandenen), ggf. Fremdfabrikate	<ul style="list-style-type: none"> • Anschluss Frischwasser zwei–vier ¾" AG je nach Ausstattung, Option frischwassermodul ein ¾" AG • Kanalanschluss je nach Anlagentyp; Ablauf in Bodennähe max. 5 cm Höhe • Stromanschluss max. vier über FI Schutzschalter abgesicherte Steckdosen

Malerwaschplatz ohne Wasseraufbereitung*

Malerwaschplatz	Artikel-Nr.	Bezeichnung	Preis € netto
   	WPS-HD Maße B = ca. 90 cm H = ca. 140 cm T = ca. 66 cm	 malerwaschplatz® WP-S <ul style="list-style-type: none"> • Obere und untere Ablage aus Edelstahl • Grobfilter aus Edelstahl • 1 x Sprühpistole mit 3 m Druckschlauch • 1 x Walzenwaschvorrichtung rotoclean H (max. 20 bar) • 1 x HD - Aggregat aquapower® • 1 x Verbindungsschlauch aquapower • 1 x Zweiwegeventil Anschluss Frischwasser 	2.386,00
	WPM-HD Maße B = ca. 129 cm H = ca. 140 cm T = ca. 65 cm	 malerwaschplatz® WP-M <ul style="list-style-type: none"> • Obere und untere Ablage aus Edelstahl • Grobfilter aus Edelstahl • 2 x Sprühpistole mit 3 m Druckschlauch • 1 x Walzenwaschvorrichtung rotoclean H (max. 20 bar) • 1 x HD - Aggregat aquapower® • 1 x Verbindungsschlauch aquapower • 1 x Vierwegeventil Anschluss Frischwasser 	2.753,00
	WPL-HD Maße B = ca. 170 cm H = ca. 140 cm T = ca. 75 cm	 malerwaschplatz® WP-L <ul style="list-style-type: none"> • Obere und untere Ablage aus Edelstahl • Grobfilter aus Edelstahl • 2 x Sprühpistole mit 3 m Druckschlauch • 2 x Walzenwaschvorrichtung rotoclean H (max. 20 bar) • 1 x HD - Aggregat aquapower® • 1 x Verbindungsschlauch aquapower • 1 x Vierwegeventil Anschluss Frischwasser 	3.806,00

Malerwaschplatz	Artikel-Nr.	Bezeichnung	Preis € netto
	pin1/N	pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ N = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)	173,00
	pin1/H	pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ H = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch	196,00
	PU004	HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)	50,00
	AS1002	frischwassermodul 2 Magnetventil zeitgesteuert 1 – 20 min; wie Typ 1 + Steckdose für aquapower®	750,00
	AS1003	filtrat-hebestation nur erforderlich bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss	635,00

*Waschplätze ohne Wasseraufbereitung sind nicht umwelt- und gesetzeskonform. Waschplätze mit Wasseraufbereitung finden Sie auf den nachfolgenden Seite.



Kompaktanlage AS 50 A^N

ca. 1-2 Mitarbeiter

ca. 50 Liter
Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 50 AN



Maße

B = ca. 65 cm
H = ca. 130 cm
T = ca. 61 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz® AS 50 A^N**

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 1 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 50 Liter- Klarwassersammler
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)
- Zweibegeventil Anschluss Frischwasser

Preis € netto

2.385,00

Erstausrüstung* inklusive

10 kg Spaltpfennig, 6 Filter weiß, 1 Filter grau, 1 Messlöffel

Kompaktanlage AS 50 A^{HD}



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 50 A HD



Maße

B = ca. 65 cm
H = ca. 130 cm
T = ca. 61 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz® AS 50 A^{HD}**

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 1 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 50 Liter-Klarwassersammler
- 1 x **Hochdruckpumpe aquapower®** mit pneumatischem Fußschalter
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ H** = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch
- **Druckschlauch** - Verbindung Frischwasser/ aquapower® mit 2 x Vollmetallkupplungen und 3/4" Hahnstecker
- Zweibegeventil Anschluss Frischwasser

Preis € netto

3.115,00

Hochdruckaggregat (aquapower®) darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Erstausrüstung* inklusive

10 kg Spaltpfennig, 6 Filter weiß, 1 Filter grau, 1 Messlöffel

Optionales Anlagenzubehör auf der nächsten Seite und ab Seite 17

Kompaktanlage AS 50 K^N

ca. 1-2 Mitarbeiter

ca. 50 Liter Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 50 KN



Maße

B = ca. 65 cm

H = ca. 137 cm

T = ca. 61 cm

**Kreislauf-
anlage**

Klarwasser-Kreislaufpumpe darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Bezeichnung

 **malerwaschplatz[®] AS 50 K^N**

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz Nutzvolumen ca. 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 1 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 50 Liter- Klarwassersammler
- 1 x integrierte **Klarwasser Kreislaufpumpe** mit pneumatischem Fußtaster
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar
- **Rollensatz AS 50**

Erstausrüstung* inklusive

10 kg Spaltpmittel, 6 Filter weiß, 1 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

3.015,00

Hinweis:

Die AS 50 K^N ist im befüllten Zustand nur eingeschränkt fahrbar!

Anlagenzubehör (optional)



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

pin1/N

pin1/H

PU004

AS1002

PU065

AQ005

Bezeichnung

pinselmaxx[®] Pinselwaschvorrichtung Typ **N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)

pinselmaxx[®] Pinselwaschvorrichtung Typ **H**=Hochdruck max. 20bar inkl. 1-clic-Schlauch

HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)

frischwassermodul 2

Magnetventil zeitgesteuert 1 – 20 min; wie Typ 1 + Steckdose für aquapower[®]

KLARMATIC eingebaute Hebeanlage bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss max. Pumphöhe = 1 m

aquaboxx-Wechselfilterset

- Filterkorb **aquaboxx d** (durchbrochen)
- Filterbox **aquaboxx g25** (geschlossen) als Auffangbehälter
- Rollwagen aus Edelstahl mit Lenkrollen
- Mehrwegfilter weiß
- Dauerfilter grau

Preis € netto

173,00

196,00

50,00

750,00

420,00

232,00

Kompaktanlage AS 80 AN

ca. 2 - 5 Mitarbeiter

ca. 80 Liter
Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 80 AN



Maße

B = ca. 90 cm
H = ca. 130 cm
T = ca. 65 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz**® AS 80 AN

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 1 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 80 Liter- Klarwassersammler
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)
- Zweibegeventil Anschluss Frischwasser

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltmittel, 6 Filter weiß, 1 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

3.035,00

Kompaktanlage AS 80 A^{HD}



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 80 A HD



Maße

B = ca. 90 cm
H = ca. 130 cm
T = ca. 65 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz**® AS 80 A^{HD}

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 1 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 80 Liter-Klarwassersammler
- Integrierte **Hochdruckpumpe aquapower**® mit pneumatischem Fußschalter
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ H** = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch
- **Druckschlauch** - Verbindung Frischwasser/ aquapower® mit Vollmetallkupplungen und 3/4" Hahnstecker
- Zweibegeventil Anschluss Frischwasser

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltmittel, 6 Filter weiß, 1 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

3.765,00

Hochdruckaggregat (aquapower®) darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Optionales Anlagenzubehör auf der nächsten Seite und ab Seite 17

Kompaktanlage AS 80 KN

ca. 2-5 Mitarbeiter

ca. 80 Liter Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 80 KN



Maße
B = ca. 90 cm
H = ca. 137 cm
T = ca. 65 cm

**Kreislauf-
anlage**

Klarwasser-Kreislaufpumpe darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Bezeichnung

 **malerwaschplatz® AS 80 KN**

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz Nutzvolumen ca. 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 1 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 80 Liter- Klarwassersammler
- 1 x integrierte **Klarwasser Kreislaufpumpe** mit pneumatischem Fußtaster
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar
- **Rollensatz AS 80**

Erstausrüstung* inklusive

10 kg Spaltpmittel, 6 Filter weiß, 1 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

3.805,00

Hinweis:

Die AS 80 KN ist im befüllten Zustand nur eingeschränkt fahrbar!

Anlagenzubehör (optional)



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

pin1/N

Bezeichnung

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ **N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)

Preis € netto

173,00

pin1/H

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ **H**=Hochdruck max. 20bar inkl. 1-clic-Schlauch

196,00

PU004

HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)

50,00

AS1002

frischwassermodul 2

Magnetventil zeitgesteuert 1 – 20 min; wie Typ 1 + Steckdose für aquapower®

750,00

PU065

KLARMATIC eingebaute Hebeanlage bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss max. Pumphöhe = 1 m

420,00

AQ005

aquaboxx-Wechselfilterset

- Filterkorb **aquaboxx d** (durchbrochen)
- Filterbox **aquaboxx g25** (geschlossen) als Auffangbehälter
- Rollwagen aus Edelstahl mit Lenkrollen
- Mehrwegfilter weiß
- Dauerfilter grau

232,00

Kompaktanlage AS 120 AN

ca. 4-7 Mitarbeiter

ca. 120 Liter
Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 120 AN



Maße

B = ca. 129 cm

H = ca. 135 cm

T = ca. 65 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz**® AS 120 AN

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- 2 x Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 2 x 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 2 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 120 Liter Klarwassersammler
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)
- Vierwegeventil Anschluss Frischwasser

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltmittel, 7 Filter weiß, 2 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

3.675,00

Kompaktanlage AS 120 AHD



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 120 A HD



Maße

B = ca. 129 cm

H = ca. 135 cm

T = ca. 65 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz**® AS 120 AHD

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- 2 x Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 2 x 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 2 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 120 Liter-Klarwassersammler
- 1 x integrierte **Hochdruckpumpe aquapower**® mit pneumatischem Fußschalter
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ H** = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch
- **Druckschlauch** - Verbindung Frischwasser/ **aquapower**® mit Vollmetallkupplungen und 3/4" Hahnstecker
- Vierwegeventil Anschluss Frischwasser

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltmittel, 7 Filter weiß, 2 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

4.410,00

Hochdruckaggregat (aquapower®) darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Optionales Anlagenzubehör auf der nächsten Seite und ab Seite 17

Kompaktanlage AS 120 K^N

ca. 4-7 Mitarbeiter

ca. 120 Liter
Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 120 KN



Maße

B = ca. 129 cm

H = ca. 142 cm

T = ca. 65 cm

**Kreislauf-
anlage**

Klarwasser-Kreislaufpumpe darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Bezeichnung

 **malerwaschplatz**[®] AS 120 K^N

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- 2 x Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz Nutzvolumen ca. 2 x 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 2 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 120 Liter- Klarwassersammler
- **Integrierte Klarwasser Kreislaufpumpe** mit pneumatischem Fußtaster
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar
- **Rollensatz AS 120**

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltmittel, 7 Filter weiß, 2 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

4.595,00

Hinweis:

Die AS 120 K^N ist im befüllten Zustand nur eingeschränkt fahrbar!

Anlagenzubehör (optional)



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

pin1/N

pin1/H

PU004

AS1002

PU065

AQ005

Bezeichnung

pinselmaxx[®] Pinselwaschvorrichtung Typ **N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)

pinselmaxx[®] Pinselwaschvorrichtung Typ **H**=Hochdruck max. 20bar inkl. 1-clic-Schlauch

HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)

frischwassermodul 2

Magnetventil zeitgesteuert 1 – 20 min; wie Typ 1 + Steckdose für aquapower[®]

KLARMATIC eingebaute Hebeanlage bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss max. Pumphöhe = 1 m

aquaboxx-Wechselfilterset

- Filterkorb **aquaboxx d** (durchbrochen)
- Filterbox **aquaboxx g25** (geschlossen) als Auffangbehälter
- Rollwagen aus Edelstahl mit Lenkrollen
- Mehrwegfilter weiß
- Dauerfilter grau

Preis € netto

173,00

196,00

50,00

750,00

420,00

232,00

Kompaktanlage AS 160 AN

ca. 5-10 Mitarbeiter

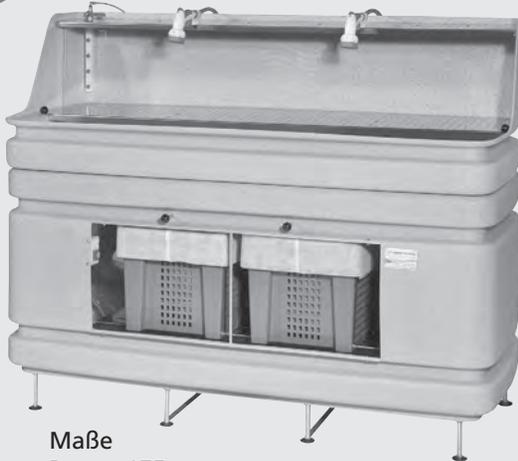
ca. 200 Liter
Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 160 AN



Maße

B = ca. 175 cm

H = ca. 131 cm

T = ca. 70 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz® AS 160 AN**

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- 2 x Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 2 x 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 2 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 200 Liter Klarwassersammler
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)
- Vierwegeventil Anschluss Frischwasser

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltpmittel, 7 Filter weiß, 2 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

5.565,00

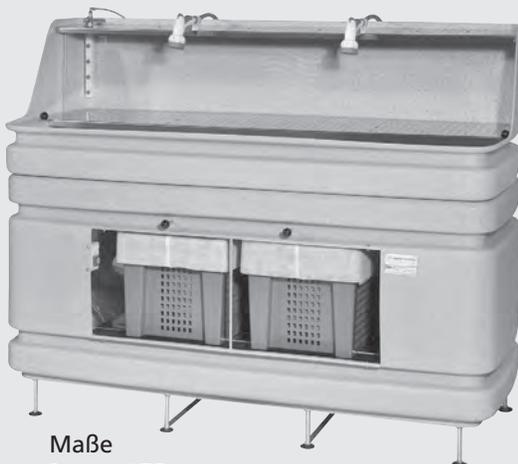
Kompaktanlage AS 160 AHD



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 160 A HD



Maße

B = ca. 175 cm

H = ca. 131 cm

T = ca. 70 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz® AS 160 AHD**

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- 2 x Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 2 x 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 2 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 200 Liter-Klarwassersammler
- 1 x integrierte **Hochdruckpumpe aquapower®** mit pneumatischem Fußschalter
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ H** = Hochdruck max. 20 bar
- **Druckschlauch** - Verbindung Frischwasser/ **aquapower®** mit Vollmetallkupplungen und 3/4" Hahnstecker
- Vierwegeventil Anschluss Frischwasser

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltpmittel, 7 Filter weiß, 2 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

6.300,00

Hochdruckaggregat (aquapower®) darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Optionales Anlagenzubehör auf der nächsten Seite und ab Seite 17

Kompaktanlage AS 160 K^N

ca. 5-10 Mitarbeiter

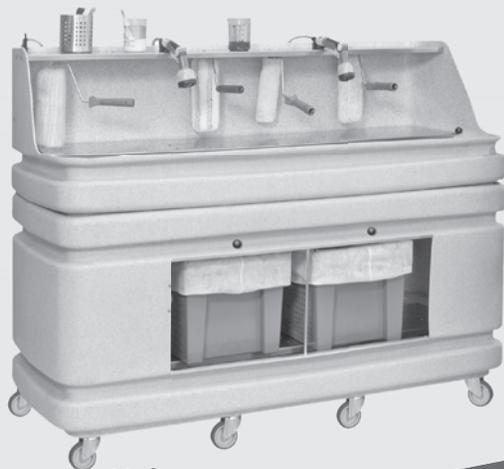
ca. 200 Liter Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 160 KN



Maße

B = ca. 175 cm

H = ca. 138 cm

T = ca. 70 cm

Kreislauf-anlage

Klarwasser-Kreislaufpumpe darf nur mit klarem Wasser ohne Festkörper betrieben werden.

Bezeichnung

 **malerwaschplatz**® AS 160 K^N

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- 2 x Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz Nutzvolumen ca. 2 x 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 2 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 200 Liter Klarwassersammler
- 1 x integrierte **Klarwasser Kreislaufpumpe** mit pneumatischem Fußtaster
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ N** = Normaldruck ca. 3-4 bar
- **Rollensatz AS 160**

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltmittel, 7 Filter weiß, 2 Filter grau, 1 Messlöffel

Preis € netto

6.640,00

Hinweis:

Die AS 160 K^N ist im befüllten Zustand nur eingeschränkt fahrbar!

Anlagenzubehör (optional)



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

pin1/N

pin1/H

PU004

AS1002

PU065

AQ005

Bezeichnung

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ **N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ **H**=Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch

HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)

frischwassermodul 2

Magnetventil zeitgesteuert 1 – 20 min; wie Typ 1 + Steckdose für aquapower®

KLARMATIC eingebaute Hebeanlage bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss max. Pumphöhe = 1 m

aquaboxx-Wechselfilterset

- Filterkorb **aquaboxx d** (durchbrochen)
- Filterbox **aquaboxx g25** (geschlossen) als Auffangbehälter
- Rollwagen aus Edelstahl mit Lenkrollen
- Mehrwegfilter weiß
- Dauerfilter grau

Preis € netto

173,00

196,00

50,00

750,00

420,00

232,00

Kompaktanlage AS 80 eco

ca. 2-5 Mitarbeiter

ca. 80 Liter
Nutzvolumen

ca. 20.000 Liter
Wassersparnis



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 80 eco

Maße

B = ca. 90 cm
H = ca. 137 cm
T = ca. 65 cm

Bezeichnung

 **malerwaschplatz**® AS 80^{eco}

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz
Nutzvolumen ca. 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 1 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 80 Liter Klarwassersammler
- 1 x integrierte **Klarwasser-Kreiselpumpe** mit **aqua-control** Steuerautomatik und Anschluss-Set
- Integrierte **Hochdruckpumpe aquapower**® mit pneumatischem Fußtaster
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ H** = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch
- Flexible Aufstellung ohne festen Frischwasser-/und Abwasseranschluss
- **Rollensatz AS 80**

Preis € netto

4.575,00

Klarwasserpumpe und/oder Hochdruckaggregat (aquapower®) dürfen nur mit klarem Wasser ohne Festkörper befüllt und betrieben werden.

Erstausstattung* inklusive

10 kg Spaltpmittel, 6 Filter weiß, 1 Filter grau, 1 Messlöffel

Anlagenzubehör (optional)



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

pin1/N

Bezeichnung

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung
Typ **N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)

Preis € netto

173,00

pin1/H

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung
Typ **H** = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch

196,00

PU004

HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)

50,00

AS1002

frischwassermodul 2
Magnetventil zeitgesteuert 1 – 20 min;
wie Typ 1 + Steckdose für aquapower®

750,00

PU065

KLARMATIC eingebaute Hebeanlage bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss max. Pumphöhe = 1 m

420,00

AQ005

aquaboxx-Wechselfilterset

- Filterkorb **aquaboxx d** (durchbrochen)
- Filterbox **aquaboxx g25** (geschlossen) als Auffangbehälter
- Rollwagen aus Edelstahl mit Lenkrollen
- Mehrwegfilter weiß
- Dauerfilter grau

232,00

Kompaktanlage AS 120 eco

ca. 4-7 Mitarbeiter

ca. 120 Liter Nutzvolumen



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

AS 120 eco



Maße
B = ca. 129 cm
H = ca. 142 cm
T = ca. 65 cm

Klarwasserpumpe und/oder Hochdruckaggregat (aquapower®) dürfen nur mit klarem Wasser ohne Festkörper befüllt und betrieben werden.

Bezeichnung

 **malerwaschplatz® AS 120^{eco}**

- Nahtlos rotationsgeformte Behälter
- Alle Blechteile aus Edelstahl
- 2 x Schlamm-Auffangkorb mit Filtersatz Nutzvolumen ca. 2 x 60 Liter
- Rührorgan integriert mit automatischer Abschaltung
- 2 x **Sprühpistole** mit 3 m Druckschlauch und Pistolenhalter
- Kompakte Bauweise mit integriertem ca. 120 Liter Klarwassersammler
- 1 x integrierte **Klarwasser-Kreiselpumpe** mit **aqua-control** Steuerautomatik und Anschluss-Set
- 1 x integrierte **Hochdruckpumpe aquapower®** mit pneumatischem Fußtaster
- 1 x **Walzenwaschvorrichtung rotoclean Typ H** = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch
- **Rollensatz AS 120**

Preis € netto

5.360,00

Erstausrüstung* inklusive

10 kg Spaltmittel, 7 Filter weiß, 2 Filter grau, 1 Messlöffel

Anlagenzubehör (optional)



Malerwaschplatz

Artikel-Nr.

pin1/N

Bezeichnung

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ **N** = Normaldruck ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)

Preis € netto

173,00

pin1/H

pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ **H** = Hochdruck max. 20 bar inkl. 1-clic-Schlauch

196,00

PU004

HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)

50,00

AS1002

frischwassermodul 2

Magnetventil zeitgesteuert 1 – 20 min; wie Typ 1 + Steckdose für aquapower®

750,00

PU065

KLARMATIC eingebaute Hebeanlage bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss max. Pumphöhe = 1 m

420,00

AQ005

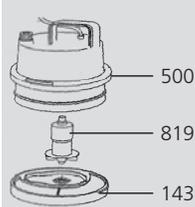
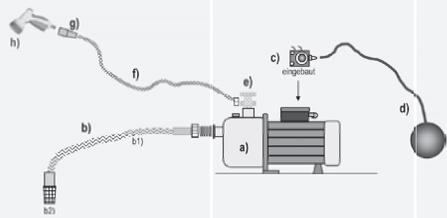
aquaboxx-Wechselfilterset

- Filterkorb **aquaboxx d** (durchbrochen)
- Filterbox **aquaboxx g25** (geschlossen) als Auffangbehälter
- Rollwagen aus Edelstahl mit Lenkrollen
- Mehrwegfilter weiß
- Dauerfilter grau

232,00

AS 50 und AS 160 eco auf Anfrage

Teileliste Kompaktanlagen

Art. Nr.	Bezeichnung	Bezeichnung 2	Preis € Netto
PU063	Rührwerk „aquaflow“ komplett (Nachrüstsatz) AS 50 bis AS 120		405,00
PU064	Rührwerk „aquaflow“ komplett (Nachrüstsatz) AS 160		440,00
	Ersatzteile Rührwerk „aquaflow“		
PU061	Ersatzteilset aquaflow (bestehend aus Korb, Rotor mit Welle und Verschlusschieber)		60,00
PU060	Ersatzrührwerk „aquaflow“ komplett mit Anschlusskabel AS 50 - AS 120		166,00
PU066	Ersatzrührwerk „aquaflow“ komplett mit Anschlusskabel AS 160		203,00
	Ein- / Aus Steuerung Kompaktanlagen Ersatzteile		
AS1124	Tastergarnitur elektr. komplett		30,00
AS1123	Zeitrelais		128,00
	Rührwerk Kompaktanlagen bis Baujahr 06/2019		
PU006	Mixer AS 80 = Mischerpumpe AS 80 (2 Stück) AS 50 (1 Stück)	pro Stück	173,00
PU007	Mixer AS 160 = Mischerpumpe (2 Stück)	pro Stück	698,00
	*Ersatzteile zu Mixer für Kompaktanlagen bis Baujahr 06/2019		
PU010	Saugsieb Nr. 143		27,00
PU008	Befestigungsring Nr. 500		25,00
PU009	Rotor mit Welle und Laufrad Nr. 819		41,00
PU011	Gehäuse mit Anschlusskabel Nr. 100		123,00
	*Klarwasser-Kreiselpumpe Nachrüstsatz für Kompaktanlagen (Selbsteinbau Kunde)		621,00
PU017	a) Pumpengehäuse mit Motor (Klarwasserpumpe ohne Anbauteile inkl. Taster elektro pneumatisch)		420,00
PU005			
PU033	b) Ansaugschlauch komplett, bestehend aus:		89,00
PU034	b1) Ansaugschlauch mit Doppelnippel 1"		63,00
PU035	b2) Messing Rückschlagventil 1" IG mit Saugsieb		26,00
PU036	c) Taster elektro-pneumatisch in PU005+PU017 integriert		56,00
PU037	d) pneumatischer Fußtaster schwarz		44,00
PU038	e) Verteiler 4-fach 1/2"		68,00
PU039	f) 3 m Druckschlauch mit Vollmetallkupplungen und 3/4" Hahnstecker		32,00
PU040	g) Kupplung Wasserstopp - Vollmetall		15,00
PU041	h) Sprühpistole		30,00
AS1168	Spritzschutz aus Plexiglas		103,00
AS1169	Spritzschutz Edelstahl		103,00

Alle Preise in Euro gelten ab Werk zzgl. Mehrwertsteuer



AC 300 Modulsystem

ca. 8-15 Mitarbeiter



Malerwaschplatz	Artikel-Nr.	Bezeichnung	Preis € netto
	WP-S	 malerwaschplatz® WP-S mit oberer und unterer Ablage aus Edelstahl	1.155,00
	WP-M	 malerwaschplatz® WP-M mit oberer und unterer Ablage aus Edelstahl	1.460,00
	AS1004	Förderset Schmutzwasser bestehend aus: niropumpe + Schaltschrank niropumpe Anschluss Set niropumpe N - Steuersonde	1.670,00
	AC 300 Modul	AC 300 Modul <ul style="list-style-type: none">• Nutzvolumen ca. 300 Liter• Zwei Ablassventile• Zeitgesteuertes Rührwerk ca. 0,12KW• Zentraler Klarwasserablauf• Klarwassersammler• inkl. 2 x aquaboxx-Filtercontainer und Filterset• Erstausrüstung* 30 Kg Spaltnittel, 30 Filter weiß, 1 Liter antischaum und Messlöffel 100g	4.840,00

Abb. mit Zubehör

Anlagenzubehör (optional)



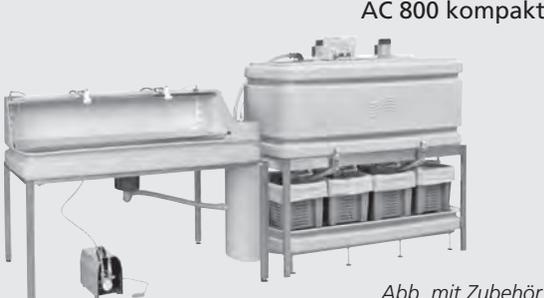
Malerwaschplatz	Artikel-Nr.	Bezeichnung	Preis € netto
	AS1009	Klarwassersammler 200 Rollenbahn mit 4 x aquaboxx - Filtercontainer	1.315,00
	AS1005	Förderset Klarwasser klarpumpe druck – Steuerautomatik klarpumpe Anschluss-Set	920,00
	AS1000	Sprühpistole mit 3m Druckschlauch	62,00
	rotoN	rotoclean Walzenwaschvorrichtung Typ N = Normaldruck ca. 3-4 bar	345,00
	rotoH	rotoclean Walzenwaschvorrichtung Typ H =Hochdruck max. 20bar inkl. 1-clic-Schlauch	357,00
	pin1/N	pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ N = Normaldruck ca. 3-4 bar	173,00
	pin1/H	pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ H =Hochdruck max. 20bar inkl. 1-clic-Schlauch	196,00
	PU001	aquapower® (HD-Aggregat für rotoclean)	635,00
	PU004	HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)	50,00
	AQ005	aquaboxx Wechselfilterset zur schnelleren Filtration	232,00
	AS1002	frischwassermodul 2 Magnetventil zeitgesteuert 1 - 20 min. wie Typ 1 + Steckdose für aquapower®	750,00
	AS1003	filtrat-hebestation nur erforderlich bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss	635,00

Weiteres optionales Zubehör ab Seite 17

AC 800 Modulsystem

ca. 15-40 Mitarbeiter



Malerwaschplatz	Artikel-Nr.	Bezeichnung	Preis € netto
	WP-M	malerwaschplatz® WP-M mit oberer und unterer Ablage aus Edelstahl	1.460,00
	WP-L	malerwaschplatz® WP-L mit oberer und unterer Ablage aus Edelstahl	2.156,00
	AS1004	Förderstet Schmutzwasser bestehend aus: niropumpe + Schaltschrank niropumpe Anschluss Set niropumpe N - Steuersonde	1.670,00
 <p>AC 800 kompakt</p> <p>Abb. mit Zubehör</p>		AC800 Kompakt <ul style="list-style-type: none"> • Nutzvolumen ca. 800 Liter • 4 Ablassventile • Zeitgesteuertes Rührwerk ca. 0,12KW • Zentraler Klarwasserablauf • Klarwassersammler 180 • inkl. 4 x aquaboxx-Filtercontainer und Filterset • Erstausstattung* 30Kg Spaltpmittel, 30 Filter weiß, 1 Liter antischaum und Messlöffel 500g 	11.745,00

Anlagenzubehör (optional)



Malerwaschplatz	Artikel-Nr.	Bezeichnung	Preis € netto
	AS1009	Klarwassersammler 200 Rollenbahn mit 4 x aquaboxx - Filtercontainer	1.315,00
	AS1005	Förderstet Klarwasser klarpumpe druck – Steuereautomatik klarpumpe Anschluss-Set	920,00
	AS1000	Sprühstetle mit 3m Druckschlauch	62,00
	rotoN	rotoclean Walzenwaschvorrichtung Typ N = Normaldruck ca. 3-4 bar	345,00
	rotoH	rotoclean Walzenwaschvorrichtung Typ H =Hochdruck max. 20bar inkl. 1-clic-Schlauch	357,00
	pin1/N	pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ N = Normaldruck ca. 3-4 bar	173,00
	pin1/H	pinselmaxx® Pinselwaschvorrichtung Typ H =Hochdruck max. 20bar inkl. 1-clic-Schlauch	196,00
	PU001	aquapower® (HD-Aggregat für rotoclean)	635,00
	PU004	HD-2fach Verteiler (1-clic-Stecksystem)	50,00
	AQ005	aquaboxx Wechselfilterset zur schnelleren Filtration	232,00
	AS1002	frischwassermodul 2 Magnetventil zeitgesteuert 1 -20 min. wie Typ 1 + Steckdose für aquapower®	750,00
	AS1003	filtrat-hebestation nur erforderlich bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss	635,00

Weiteres optionales Zubehör ab Seite 17

aqua-service Zubehör – für eine effektive und schnelle Werkzeugreinigung

rotoclean - integrierte Walzenwaschvorrichtung -

Ihre Vorteile:

- Schnelle und effektive Werkzeugreinigung
- 5 speziell angeordnete Düsen sorgen für perfekte Ergebnisse
- Hohe Drehgeschwindigkeit mit bis zu 3000 U/min
- Spritzschutz aus Plexiglas oder Edelstahl
- Beste Ergebnisse durch Drehwechselrichtung
- Schnell und einfach zu wechselnde Düsen
- Für alle Rollergrößen
- Extra Düse für die Stirnseite

rotoclean N

Artikelnummer: **rotoN**

Preis in € netto: 345,00

Niederdruck bis ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes) mit vier Düsen zur Rotation und einer Düse zur Reinigung der Stirnseiten

rotoclean H

Artikelnummer: **rotoH**

Preis in € netto: 357,00

Hochdruck bis max. 20 bar mit vier Düsen zur Rotation und einer Düse zur Reinigung der Stirnseiten

ACHTUNG: rotoclean muss als Zubehör zur Anlage bestellt werden und ist nicht in der Grundausstattung enthalten.

Erforderliches Zubehör für rotoclean H:
aquapower® Hochdruckaggregat



aquapower®

Ihre Vorteile:

- Extrem leiser Betrieb
- Leicht austauschbarer Pumpenkopf
- Betätigung durch Fußtaster; Vorteil: Kein unerwünschter Trockenlauf
- Saug- und Druckanschlüsse gut zugänglich
- Eingebauter Vorfilter, leicht zu reinigen
- Innovatives Stecksystem „1-clic“

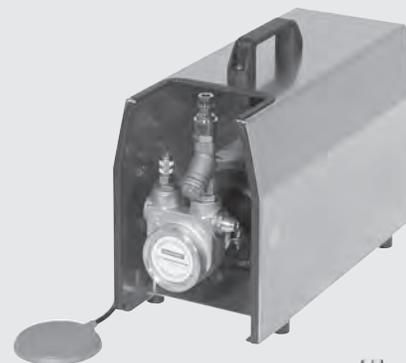
Spannung: 230 V/50 Hz; Leistung: 750W;

Druck max.: 20 bar, max.: 11 L/min

Artikelnummer: **PU001** (für **rotoclean H**, **rollermaxx H**, **pinselmaxx®H**)

Saugseitige Schnellkupplung – Gardena oder baugleich
Druckseitig Stecksystem „1-clic“

Preis in € netto: 635,00



Pumpenkopf
(Austausch ohne Anbauteile)
Artikelnummer:
PU056 326,00 €

Mögliches Zubehör:

- **rotoclean H**
- **rollermaxx H**
- **pinselmaxx®H**



aqua-service Zubehör – für eine effektive und schnelle Werkzeugreinigung

frischwassermodul

Eine weitere sinnvolle Einrichtung ist unser Modul für die Frischwasserversorgung. Hintergrund dafür ist der Sicherheitsgedanke, dass

1. **der Wasserverbrauch kontrolliert und reduziert wird**
2. **wasserführende Leitungen drucklos sind, sobald der Strom abgestellt ist.**

Einfache und kostengünstige Selbstmontage möglich.

frischwassermodul 2
 Artikelnummer: **AS1002**

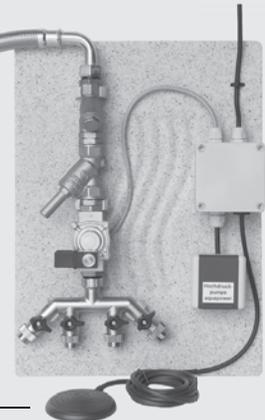
Preis in € netto: 750,00

bestehend aus:

- Magnetventil zeitgesteuert 1 – 15 min.
- Impuls über Fuß-/Handbetätigung
- 2-4 Anschlüsse ¾" AG
- komplett vormontiert zur Wandbefestigung
- Zusätzliche Steckdose für Pumpe/Hochdruckaggregat

Anschlussschlauch 1" IG für bauseitigen Absperrhahn, drehbar

Hand-/Fußtaster



rollermaxx – freistehende Walzenwaschvorrichtung –

Ihre Vorteile:

- Schnelle und effektive Werkzeugreinigung
- Gehäuse aus Edelstahl
- 5 speziell angeordnete Düsen sorgen für perfekte Ergebnisse
- Ausführungen für Nieder- oder Hochdruck
- Schnell und einfach zu wechselnde Düsen
- Für alle Rollergrößen
- Extra Düse für die Stirnseite
- Beste Ergebnisse durch Drehwechselrichtung

rollermaxx N
 Artikelnummer: **ro1n**

Preis in € netto: 366,00

Grundgerät für **Niederdruck** bis ca. 3-4 bar (je nach Leistung des Wassernetzes)
mit 4 Düsen zur Rotation und 1 Düse zur Reinigung der Stirnseiten
 Kugelhahn, komplett anschlussfertig
 1,5 m Schlauch mit ½" - Innengewinde
 Maße ca. l x b x h = 200 x 180 x 380 mm

rollermaxx H
 Artikelnummer: **ro1h**

Preis in € netto: 385,00

Grundgerät für **Hochdruck** bis max. 20 bar **mit 4 Düsen zur Rotation und 1 Düse zur Reinigung der Stirnseiten**
 Kugelhahn und innovatives „1-clic“ Stecksystem
 Maße ca. l x b x h = 200 x 180 x 380 mm



Erforderliches Zubehör für rollermaxx H:
 aquapower®



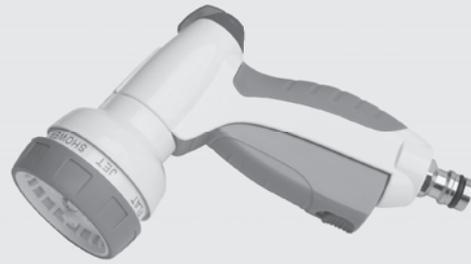
Sprühpistole

- Anschluss: 13 mm Hahnstecker
- 7-fach verstellbar
- stufenlose Mengenregulierung
- ergonomisch geformter Handgriff mit Softbeschichtung
- Gehäuse aus hochwertigem und robustem ABS-Kunststoff
- Inkl. 3m Druckschlauch

Sprühpistole
Artikelnummer: **AS1000**



Preis in € netto: 62,00



Sprühlanze

- Schnelle und effektive Reinigung von
 - > Tapeziergeräten
 - > Malerwaschplätze
 - > Rührwerke
 - > Aufbereitungsbehälter
- Passend auf HD-Aggregat **aquapower®** durch unser „1-clic“-System

Sprühlanze Hochdruck
Artikelnummer: **AS 1026**

Preis in € netto: 86,00

Sprühlanze Normaldruck
Artikelnummer: **AS 1030**

Preis in € netto: 73,00



Erforderliches Zubehör für die Sprühlanze Hochdruck: aquapower®. Bei vorhandener aquapower® ist der HD-Zweifachverteiler erforderlich.

aquaboxx - Wechselfilterset

Das Wechselfilterset ist eine ideale Ergänzung zu allen aqua-service Anlagen und ermöglicht eine schnellere Filtration.

bestehend aus:

- Filterkorb **aquaboxx d** (durchbrochen)
- Filterbox **aquaboxx g25** (geschlossen) als Auffangbehälter
- Rollwagen aus Edelstahl mit Lenkrollen
- Mehrwegfilter weiß
- Dauerfilter grau

aquaboxx Wechselfilterset
Artikelnummer: **AQ005**



Preis in € netto: 232,00



aqua-service Zubehör – für eine effektive und schnelle Werkzeugreinigung

pinselmaxx® - die optimale Pinsel- und Kleinrollerreinigung -

Ihre Vorteile:

- Schnelle und effektive Werkzeugreinigung
- Perfekte Ergebnisse
- Spritzschutz aus Edelstahl
- Für viele gängige Pinselgrößen
- Pflegeleichte Materialien
- Auch für Klein- und Heizungsroller



pinselmaxx® N

Artikelnummer: **pin1/N**

Niederdruck ca. 3-4 bar

(je nach Leistung des Wassernetzes)

Preis in € netto: 173,00

pinselmaxx® H

Artikelnummer: **pin1/H**

Hochdruck bis max. 20 bar

Preis in € netto: 196,00

ACHTUNG: pinselmaxx® muss als Zubehör zur Anlage zugebucht werden, nicht in der Grundausstattung enthalten.

Erforderliches Zubehör für pinselmaxx® H: aquapower®



Klarmatic - die integrierte Hebeanlage für KOMPAKTANLAGEN -

Ihre Vorteile:

- Ideal bei fehlendem Bodenablauf/Kanalanschluss in Bodennähe
- Auch als Nachrüstset erhältlich
- Einfache Handhabung
- Sensorgesteuerte Hebestation
- Schnelles abpumpen des Filtrats
- Max. Förderhöhe 1 m



Klarmatic

Artikelnummer: **PU065**

Preis in € netto: 420,00

aqua-TAP - der flexible Wasserhahn -

- Wasserhahn mit Hahnstecker und Edelstahlhalterung
- Flexible Installation an allen Anlagen von aqua-service
- 3 m Druckschlauch mit Vollmetallkupplungen und 3/4" Hahnstecker



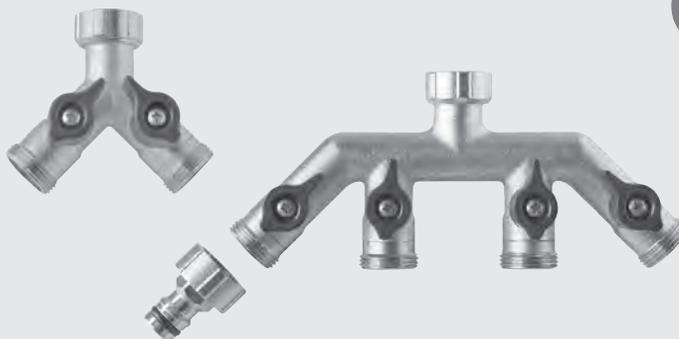
aqua-Tap

Artikelnummer: **AS 1027**

Preis in € netto: 70,00

Verteiler - Zwei- und Vierwegeventil -

- Frischwasserverteilung leicht gemacht
- Zwei- oder Vierwegeventil mit 3/4" Anschluss
- Passend auf das Druckschlauchsystem von aqua-service



Zweiwegeventil

Artikelnummer: **AS 1028**

Preis in € netto: 35,00

Vierwegeventil

Artikelnummer: **AS 1029**

Preis in € netto: 44,00

aquafloc® – Alleskönner in Sachen Wasserreinigung –



Speziell für handelsübliche Dispersionsfarben

aquafloc® 7

Spaltpulver eignen sich u.a. zur Aufbereitung von Abwässern aus der Verarbeitung von Wasserbasis-Produkten (z.B. Leime, Kleber, Dispersionsfarben, Wasserlacke, Druckfarben etc.).

Anwendung:

- Die Dosierung manuell (langsam streuend)
- Rührzeit: 10 – 15 min. Dosiermenge als Faustformel ca. 100 g auf 100 l Farbwasser
- Die Dosiermengen können ggf. variieren, je nach verarbeiteten Materialien.

aquafloc® 7

Spaltpulver im 10 Kg Eimer
Artikel-Nr.: **PR 001**
Preis 54,00 €

aquafloc® 7

Spaltpulver im 10 Kg Sack;
(bei Paketdienst)
Artikel-Nr.: **PR 001/S**
Preis 54,00 €

aquafloc® 7

Spaltpulver im 30 Kg Eimer
Artikel-Nr.: **PR 002**
Preis 151,00 €



Speziell für Wasserlacke und anspruchsvolle Dispersionsfarben

aquafloc® 7cc

Spaltpulver eignen sich u.a. zur Aufbereitung von Abwässern aus der Verarbeitung von Wasserbasis-Produkten (z.B. Leime, Kleber, Farben und Wasserlacke). Insbesondere eignet sich dieses speziell entwickelte Spaltpulver für holzverarbeitende Betriebe.

Anwendung:

- Die Dosierung manuell (langsam streuend)
- Rührzeit: 10 – 15 min. Dosiermenge als Faustformel ca. 100 g auf 100 l Farbwasser
- Die Dosiermengen können ggf. variieren, je nach verarbeiteten Materialien.

aquafloc® 7cc

Spaltpulver im 10 Kg Eimer
Artikel-Nr.: **PR 034**
Preis 63,00 €

aquafloc® 7cc

Spaltpulver im 10 Kg Sack
(bei Paketdienst)
Artikel-Nr.: **PR 051**
Preis 63,00 €

aquafloc® 7cc

Spaltpulver im 30 Kg Eimer
Artikel-Nr.: **PR 035**
Preis 175,00 €



Speziell für Naturfarben mit erhöhter Alkalität.

aquafloc® 7-3A2C

Spaltpulver eignen sich u.a. zur Aufbereitung von Abwässern aus der Verarbeitung von Wasserbasis-Produkten (z.B. Mineralhaltige Dispersionen).

Anwendung:

- Die Dosierung manuell (langsam streuend)
- Rührzeit: 10 – 15 min. Dosiermenge als Faustformel ca. 100 g auf 100 l Farbwasser
- Die Dosiermengen können ggf. variieren, je nach verarbeiteten Materialien.

aquafloc® 7-3A2C

Spaltpulver im 10 Kg Eimer
Artikel-Nr.: **PR 017**
Preis 63,00 €

aquafloc® 7-3A2C

Spaltpulver im 10 Kg Sack
(bei Paketdienst)
Artikel-Nr.: **PR 022**
Preis 63,00 €

aquafloc® 7-3A2C

Spaltpulver im 30 Kg Eimer
Artikel-Nr.: **PR 019**
Preis 175,00 €



Verbrauchsmaterial und Zubehör

Art.-Nr.	Bezeichnung	Bezeichnung Details	Preis € netto
PR 045	aquastabil	Stabilisator 1 Liter Gebinde	12,00
PR 047	aquastabil	Stabilisator 5 Liter Gebinde	52,00
PR 004	antischaum	zur Reduzierung von Schaumbildung, 1 Liter Gebinde	15,00
Filter			
FI 001/5	filtersack weiß	Filtersack weiß in einer 5er VPE	24,00
FI 018	filtersack S	Superfilter zur beschleunigten Filtration	10,50
FI 002	feinstfilter	grau, als Dauerfilter	15,00
Zubehör			
aq003	aquaboxx d	aquaboxx d = Filterkorb durchbrochen	50,50
aq004	aquaboxx g	aquaboxx g = Filterkorb geschlossen, als Abtropfbehälter	56,00
PU003	Hochdruckschlauch 2 m	Anschluss Stecksystem „1-clic“	51,00
PU054	Fußtaster pneumatisch rot	Fußtaster rot bei Verwendung aquapower	44,00
PU037	Fußtaster pneumatisch schwarz	Fußtaster schwarz bei Verwendung Normaldruckanlagen	44,00
AS1350	Ablaufschieber	Ablaufschieber 1 1/2" PVC für AS 50/80/120	40,50
AS1250	Messlöffel 50	Messlöffel 50 g	4,30
AS1251	Messlöffel 80/120/160	Messlöffel 100 g	5,90
AS1252	Messlöffel 500	Messlöffel 500 g	11,50
Nachrüstatz			
	rotoclean N/H (Spritzschutz, Düsenblock, Düsen, Anschlüsse)		
rotoN-NS	rotoclean N Nachrüstatz		280,00
AS1164	Düsen	Düsen rotoclean N	9,70
AS1162	Düsenblock	Düsenblock ohne Einbauteile	42,00
rotoH-NS	rotoclean H Nachrüstatz		305,00
AS1165	Hochdruckdüsen	Düsen rotoclean H	9,70



Filtersack weiß



Filtersack grau



aquafloc* Versandsack
(bei Paketversand)



Fußtaster schwarz



Klarwasserüberlauf



Farbabstreifer



Ablaufschieber Kompaktanlagen



Fußtaster rot

INFORMATIONEN Bestellungen & Versand

- Mindestbestellwert 50,00€
- Mindermengenzuschlag 5,00€

INFORMATIONEN Rücksendungen / Retourenabwicklung

- Retouren müssen angemeldet werden unter: retoure@aquaservice-gmbh.com
- Wiedereinlagerungsgebühr 10,00 €

Montage & Inbetriebnahme von Anlagen

Nicht zum Lieferumfang gehören:

1. Sämtliche Maurer- und Stemmarbeiten
2. Die Verlegung der wasserzu- und abführenden Rohrleitungen bis zum Aufstellungsbereich der Abwasseranlage
3. Die Verlegung der stromzu- und abführenden Kabel bis in den Anlagenschrank, einschl. Auflegen
4. Die Verkabelung der elektrischen Verbraucher mit dem Schaltschrank
5. Die Bereitstellung der benötigten Druckluft, min. 5 bar max. 8 bar, im Bereich des Aufstellortes der Abwasseranlage
6. Hebezeuge, evtl. Gerüste, Leiter, Schweißgeräte usw.

Die Montage und die Inbetriebnahme wird nach Zeit- und Materialaufwand berechnet. Hilfspersonal wird vom Kunden gestellt.

Für Montage und Inbetriebnahme berechnen wir:

Stundensatz	Monteur	70,00 €
Zuschlag	über 10 Stunden	25%
	Samstag	50%
	Sonn- und Feiertag	100%
An- und Abfahrt	PKW	0,75 €/km
	LKW	1,50 €/km
Stundensatz	Reisezeit (An- und Abreise) Bei erforderlichen Übernachtungen wird eine Pauschale von 65,00 € angerechnet.	35,00 €

Stand Januar 2021

Gewährleistungsbedingungen

Die Funktionsgarantie beinhaltet den kostenlosen Austausch defekter Funktionsteile innerhalb 5 Jahren. Ausgenommen sind Defekte, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Gewaltanwendung entstanden sind. Verschmutzte Leitungen und verunreinigte Düsen sind von der Garantie ausgeschlossen.

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Preisänderung und Irrtum vorbehalten.

Impressum

aqua-service Industriewasserrecycling GmbH
Josef-Burger-Straße 1
D-79215 Elzach

Vertretungsberechtigter Geschäftsführer: Dominik Wehrle

Registergericht: Amtsgericht Freiburg

Registernummer: HR B280393

Umsatzsteuer-Identifikationsnummer gemäß § 27 a Umsatzsteuergesetz: DE177204804

Inhaltlich Verantwortlicher gemäß § 10 Absatz 3 MDStV: Dominik Wehrle

Verkaufs- und Lieferbedingungen, Aquaservice Industriewasserrecycling GmbH

Die nachstehenden Verkaufs- und Lieferbedingungen der Aquaservice Industriewasserrecycling GmbH Elzach gelten für alle gegenwärtigen und zukünftigen von uns abgegebenen Angebote und mit uns geschlossenen Verträge.

1. Allgemeines/Geltungsbereich

- Unsere Verkaufs- und Lieferbedingungen gelten ausschließlich gegenüber Unternehmern, juristischen Personen des öffentlichen Rechts oder öffentlich-rechtlichen Sondervermögen im Sinne von § 310 Absatz 1 BGB.
- Allgemeine Geschäftsbedingungen des Kunden, die von unseren Verkaufs- und Lieferbedingungen abweichen oder ihnen entgegenstehen, werden nicht Vertragsbestandteil des mit uns abgeschlossenen Vertrages, auch wenn wir diesen nicht ausdrücklich widersprechen.
- Entgegenstehende oder von unseren Verkaufs- und Lieferbedingungen abweichende Bedingungen des Kunden erkennen wir nur an, wenn wir ausdrücklich schriftlich deren Geltung zustimmen.

2. Vertragsabschluss

- Ein Vertrag zwischen uns und dem Kunden kommt mit der Erteilung unserer schriftlichen Auftragsbestätigung oder durch Lieferung der bestellten Ware zustande. Für den Vertragsinhalt, insbesondere für den Leistungsumfang, ist allein unsere Auftragsbestätigung maßgebend.
- Gegenüber den Abbildungen, Beschreibungen, Zeichnungen, Gewichts- und Maßangaben aus unseren Prospekten, Preislisten, Katalogen und unserem Angebot behalten wir uns Änderungen vor, soweit der Liefergegenstand dadurch nicht wesentlich geändert oder seine Qualität verbessert wird und die Änderungen oder Abweichungen für den Kunden zumutbar sind.

3. Preise und Zahlungsbedingungen

- Unsere Preise verstehen sich ab Werk, ausschließlich Verpackung, Versand und Versicherung. Hinzu kommt die gesetzliche Umsatzsteuer. Für die Lieferung von Waren in andere EU-Länder gilt die jeweils gültige Umsatzsteuer der Bundesrepublik Deutschland. Sofern der Kunde uns eine Umsatzsteuer-Identifikations-Nr. (USt-ID-Nr.) nachweist, können wir die Rechnung an den Kunden rein netto ausstellen. Mehrkosten für Eil- und Expressbeförderung gehen zu Lasten des Bestellers.
- Der Abzug von Skonto bedarf besonderer schriftlicher Vereinbarung.
- Sofern sich aus der Auftragsbestätigung nichts anderes ergibt, ist der Kaufpreis ohne Abzug innerhalb von dreißig (30) Tagen ab Rechnungsdatum zur Zahlung fällig.
- Gerät der Kunde in Verzug, sind wir berechtigt, Verzugszinsen gem. § 288 BGB zu verlangen. Die Geltendmachung weiteren Verzugsschadens wird hierdurch nicht ausgeschlossen.
- Der Kunde darf gegen unsere Forderungen nur mit unbestrittenen, rechtskräftig festgestellten oder von uns anerkannten Gegenforderungen aufrechnen.
- Ergibt sich aufgrund nachträglich eingetretener Umstände eine wesentliche Vermögensverschlechterung auf Seiten des Bestellers, so dass unser Anspruch gefährdet erscheint, sind wir berechtigt, den Zahlungsanspruch sofort fällig zu stellen. In diesem Fall werden wir dem Besteller eine angemessene Frist setzen, in welcher der Besteller Zug um Zug gegen unsere Leistung nach seiner Wahl die ausstehenden Zahlungen bewirken oder Sicherheit in Höhe der ausstehenden Zahlungsverbindlichkeiten durch Stellung einer befristeten, unwiderruflichen und selbstschuldnerischen Bürgschaft zu leisten hat. Nach erfolgreichem Ablauf der Frist können wir vom Vertrag zurücktreten. Weiterhin sind wir in diesem Fall ebenfalls berechtigt, für noch ausstehende Lieferungen Vorauszahlung zu verlangen.

4. Liefertermine, Verzug, Unmöglichkeit

- Liefertermine und -fristen richten sich nach den im Einzelfall getroffenen Absprachen. Lieferfristen und -termine sind einzuhalten, wenn der Liefergegenstand von uns rechtzeitig zum Transport gegeben oder, falls die Lieferung der Ware ab Werk vereinbart ist, die Versandbereitschaft hergestellt und mitgeteilt worden ist. Für eine Verzögerung des Transports, die wir nicht zu vertreten haben, stehen wir nicht ein.
- Können wir den vereinbarten Liefertermin aus Hinderungsgründen, die von uns nicht zu vertreten sind, insbesondere in Fällen höherer Gewalt, Naturkatastrophen, Krieg, Unruhen, Betriebsstörungen oder -stillstand aufgrund Streik, Aussperrung, Energieversorgungsschwierigkeiten, Verzögerung in der Anlieferung wesentlicher Roh- und Ausgangsstoffe, behördlicher Maßnahmen oder sonstiger außerhalb unserer Kontrolle liegender Ereignisse, nicht einhalten, sind wir verpflichtet, den Kunden unverzüglich schriftlich davon in Kenntnis zu setzen, sobald erkennbar ist, dass die vereinbarte Lieferfrist von uns nicht eingehalten werden kann. Lässt sich in solch einem Fall nicht absehen, dass wir unsere Leistung innerhalb angemessener Frist -spätestens jedoch innerhalb von 4 Monaten- erbringen können, dürfen wir und der Kunde vom Vertrag zurücktreten. Entsprechendes gilt, wenn die Hinderungsgründe nach Ablauf von 4 Monaten seit unserer Mitteilung noch bestehen. Sollten die Hinderungsgründe für uns schon bei Vertragsschluss erkennbar gewesen sein, sind wir nicht zum Rücktritt berechtigt.
- Kommt der Kunde in Annahmeverzug oder verletzt er schuldhaft sonstige Mitwirkungspflichten, so sind wir berechtigt, den uns insoweit entstehenden Schaden einschließlich etwaiger Mehraufwendungen ersetzt zu verlangen. Nach Ablauf einer von uns gesetzten, angemessenen Frist können wir vom Vertrag zurücktreten und wegen Nichterfüllung einen pauschalen Schadenersatz in Höhe von 5 % der Auftragssumme geltend machen. Beiden Vertragsparteien bleibt der Nachweis eines höheren oder niedrigeren Schadens ausdrücklich vorbehalten.
- Wir haften bei Verzögerung der Leistung in Fällen, in denen die Verzögerung der Leistung auf Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit durch uns oder eines Vertreters oder Erfüllungsgehilfen beruht, nach den gesetzlichen Bestimmungen. In anderen Fällen der Verzögerung der Leistung wird unsere Haftung auf 15 % des Wertes der Lieferung begrenzt. Eine weitergehende Haftung wegen Verzögerungen der Leistung wird ausgeschlossen. Diese Begrenzungen und Ausschlüsse der Haftung gelten nicht bei Haftung wegen der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder der Verletzung einer wesentlichen Vertragspflicht nach Maßgabe der Ziffer 7.6 sowie Fixgeschäften nach § 376 HGB oder § 286 Abs. 2 Nr. 4 BGB.
- Soweit uns die Lieferung der bestellten Ware aus Gründen, die von uns zu vertreten sind, unmöglich ist, ist der Kunde berechtigt, Schadensersatz bzw. Aufwendungsersatz nach den gesetzlichen Bestimmungen zu verlangen.

5. Gefahrübergang, Verpackung

- Sofern sich aus der Auftragsbestätigung nichts anderes ergibt, erfolgen alle Lieferungen „ab Werk“. Erfüllungsort ist Elzach.
- Versenden wir die Ware auf Verlangen des Kunden an einen anderen Ort als den in Ziff. 5.1 bezeichneten Erfüllungsort, so geht die Gefahr auf den Kunden über, sobald wir die Ware dem Spediteur, dem Frachtführer oder der sonst zur Ausführung der Versendung bestimmten Person oder Anstalt übergeben haben.
- Gerät der Kunde in Annahmeverzug, haben wir während des Verzugs des Kunden nur Vorsatz und grobe Fahrlässigkeit zu vertreten. Wird dem Kunden eine nur nach der Gattung bestimmte Sache geschuldet, so geht die Gefahr mit dem Zeitpunkt auf den Kunden über, in welchem er dadurch in Verzug kommt, dass er die angebotene Sache nicht annimmt.
- Teillieferungen sind zulässig.
- Der Kunde übernimmt die Entsorgung aller Verpackungen auf eigene Kosten. Wir sind zur Rücknahme nicht verpflichtet.
- Sofern der Kunde dies wünscht, werden wir die Lieferung durch eine Transportversicherung eindecken; die insoweit anfallenden Kosten trägt der Kunde.

6. Eigentumsvorbehalt

- Von uns gelieferte Waren verbleiben in unserem Eigentum bis zur vollständigen Erfüllung unserer sämtlichen Forderungen aus der gesamten Geschäftsverbindung mit dem Kunden, insbesondere bis dieser den Saldoausgleich herbeigeführt hat (Kontokorrentvorbehalt).
- Der Kunde ist verpflichtet, die unter Eigentumsvorbehalt gelieferten Waren ordnungsgemäß und getrennt von seinen eigenen Waren oder Dritter zu lagern.
- Der Kunde ist verpflichtet, die unter Eigentumsvorbehalt gelieferten Waren auf eigene Kosten gegen Feuer, Wasserschäden, Einbruch und Diebstahl zu versichern. Der Kunde ist verpflichtet, uns einen Schaden am Vorbehaltseigentum unverzüglich anzuzeigen. Auf Verlangen ist uns die Versicherungs-

police zur Einsicht zu übermitteln. Der Kunde tritt uns im Voraus sämtliche Ansprüche gegen die Versicherung aus dem Versicherungsvertrag ab. Die Abtretung wird von uns angenommen.

- Bei Pfändungen oder sonstigen Zugriffen Dritter auf das Vorbehaltseigentum hat der Kunde uns unverzüglich schriftlich zu benachrichtigen.
- Der Kunde ist berechtigt, die Vorbehaltsware im Rahmen eines ordnungsgemäßen Geschäftsverkehrs zu veräußern, solange er nicht im Zahlungsverzug ist. Verpfändungen oder Sicherungsübereignungen der Vorbehaltsware sind unzulässig. Die aus dem Weiterverkauf oder einem sonstigen Rechtsgrund (insbesondere Eigentumsübergang auf den Endkunden, Versicherungsfall, unerlaubte Handlung) bezüglich der Vorbehaltsware entstehenden Forderungen tritt der Kunde bereits jetzt sicherungshalber in vollem Umfang an uns ab. Die Abtretung wird von uns angenommen. Wir ermächtigen ihn widerruflich, die an uns abgetretenen Forderungen für unsere Rechnung im eigenen Namen einzuziehen. Auf unsere Aufforderung hin wird der Kunde die Abtretung offlegen und uns die für die Einziehung der Forderung erforderlichen Auskünfte und Unterlagen übergeben.
- Bei vertragswidrigen Pflichtverletzungen des Kunden, insbesondere bei Zahlungsverzug, sind wir nach Setzung einer angemessenen Frist berechtigt, die Vorbehaltsware auf Kosten des Kunden zurückzunehmen. In der Zurücknahme der Ware durch uns liegt ein Rücktritt vom Vertrag. Wir sind nach Rücknahme der Ware zu deren Verwertung befugt. Der Verwertungserlös ist auf die Verbindlichkeit des Kunden - abzüglich angemessener Verwertungskosten - anzurechnen.
- Wird die Vorbehaltsware mit anderen Gegenständen verbunden, setzt sich das vorbehaltene Eigentum an der neu entstehenden Sache fort. Wir erwerben dadurch einen Miteigentumsanteil im Verhältnis des Wertes der Vorbehaltsware (Fakturenwert) zum Wert der neuen Sache. Ist eine der verbundenen Sachen als Hauptsache anzusehen, überträgt der Kunde uns das Miteigentum im Verhältnis des Wertes der von uns gelieferten Ware (Fakturenwert) zum Wert der neuen Sache. Der Kunde verwahrt die neue Sache hinsichtlich unseres Miteigentumsanteils unentgeltlich. Wird die Vorbehaltsware als Bestandteil der neuen Sache weiterveräußert, so gilt die in Ziffer 6.5 vereinbarte Vorausabtretung nur in Höhe des Fakturenwertes der Vorbehaltsware.
- Übersteigt der Wert der uns nach den vorstehenden Bestimmungen zustehenden Sicherheiten unserer Ansprüche um mehr als 10 %, sind wir hinsichtlich des übersteigenden Wertes zur Freigabe verpflichtet. Die Auswahl der freizugebenden Sicherheiten obliegt uns.
- Lässt das Recht des Landes, in dem sich der Liefergegenstand befindet, einen Eigentumsvorbehalt nicht oder nur in beschränkter Form zu, können wir uns andere Rechte an dem Liefergegenstand vorbehalten. Der Kunde ist verpflichtet, an allen erforderlichen Maßnahmen (z.B. Registrierungen) zur Verwirklichung des Eigentumsvorbehalts oder der anderen Rechte, die an die Stelle des Eigentumsvorbehalts treten, und zum Schutz dieser Rechte mitzuwirken.

7. Gewährleistung

- Ist die gelieferte Ware mangelhaft, so setzt die Geltendmachung der gewährleistungsrechtlichen Ansprüche und Ausübung der in § 437 Nr. 2 BGB bezeichneten Gestaltungsrechte durch den Kunden voraus, dass dieser seinen nach § 377 HGB geschuldeten Untersuchungs- und Rügeobliegenheiten ordnungsgemäß nachgekommen ist.
- Soweit ein Mangel der Kaufsache vorliegt, sind wir nach unserer Wahl zur Nacherfüllung in Form einer Mangelbeseitigung oder zur Lieferung einer neuen mangelfreien Sache berechtigt. Im Falle der Mangelbeseitigung sind wir verpflichtet, alle zum Zweck der Mangelbeseitigung erforderlichen Aufwendungen, insbesondere Transport-, Wege-, Arbeits- und Materialkosten zu tragen. Wechseln wir im Zuge von Nachbesserungsarbeiten von uns gelieferte Materialien des Kunden aus, erwerben wir Eigentum an den ausgewechselten mangelhaften Teilen.
- Ein Sachmangel liegt nicht vor, wenn die Beanstandungen auf unsachgemäßer Montage durch den Kunden, auf unsachgemäßer Behandlung, auf bestimmungswidriger Verwendung oder natürlicher Abnutzung beruhen. Ändert oder repariert der Kunde von uns gelieferte Ware oder lässt er Änderungen oder Reparaturen durch Dritte vornehmen, erlischt insoweit unsere Haftung, es sei denn, der Kunde kann nachweisen, dass die Änderung oder Reparatur für den Mangel nicht ursächlich oder nicht mitursächlich ist.
- Der Kunde ist nach seiner Wahl berechtigt, den Rücktritt vom Vertrag zu erklären oder die Minderung des Kaufpreises zu verlangen, sofern
 - wir eine uns gesetzte, angemessene Frist zur Nacherfüllung fruchtlos verstreichen lassen, oder
 - die Setzung einer angemessenen Frist zur Nacherfüllung nach den gesetzlichen Bestimmungen entgegenliegend ist, oder
 - die Nacherfüllung fehlschlägt, oder
 - die Nacherfüllung unmöglich ist.
- Wir haften nach den gesetzlichen Bestimmungen, sofern der Kunde Schadensersatzansprüche geltend macht, die auf einer vorsätzlichen oder grob fahrlässigen Pflichtverletzung durch uns oder eines gesetzlichen Vertreters oder eines unserer Erfüllungsgehilfen beruhen.
- Wir haften nach den gesetzlichen Bestimmungen, sofern wir oder unsere Erfüllungsgehilfen schuldhaft eine wesentliche Vertragspflicht (sog. Kardinalpflicht) verletzen. Der Begriff der sog. Kardinalpflicht bezeichnet dabei abstrakt solche Pflichten, deren Erfüllung die ordnungsgemäße Durchführung des Vertrages überhaupt erst ermöglichen und auf deren Einhaltung der Vertragspartner regelmäßig vertrauen darf. In diesen Fällen ist jedoch die Haftung, soweit wir nicht vorsätzlich eine wesentliche Vertragspflicht verletzt haben, auf den vorhersehbaren, typischerweise eintretenden Schaden begrenzt.
- Die Haftung wegen Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit, die auf einer fahrlässigen Pflichtverletzung durch uns oder einer vorsätzlichen oder fahrlässigen Pflichtverletzung unserer gesetzlichen Vertreters oder unserer Erfüllungsgehilfen beruhen, bleibt unberührt; dies gilt auch für die zwingende Haftung nach dem Produkthaftungsgesetz.
- Soweit nicht vorstehend etwas Abweichendes geregelt wurde, ist die Haftung ausgeschlossen.
- Die Verjährungsfrist für Gewährleistungsansprüche beträgt zwölf (12) Monate. Der Beginn der Verjährung bestimmt sich nach den gesetzlichen Vorschriften. Rücktritt und Minderung wegen nicht oder nicht vertragsgemäß erbrachter Leistung ist unwirksam, wenn der Anspruch auf die Leistung oder die Nacherfüllung verjährt ist und wir die Einrede der Verjährung erheben. Dies gilt auch, wenn wir nach § 275 Abs. 1 bis 3, § 439 Abs. 3 oder § 635 Abs. 3 BGB nicht zu leisten brauchen und der Anspruch auf die Leistung oder der Nacherfüllungsanspruch verjährt wäre. § 216 Abs. 2 Satz 2 BGB bleibt unberührt.
- Dem Kunden stehen die Rückgriffsansprüche gemäß §§ 478, 479 BGB zu. Die Verjährung der Rückgriffsansprüche bestimmt sich nach den gesetzlichen Vorschriften.

8. Haftung

- Eine über die Ziffern 4 und 7 dieser Verkaufs- und Lieferbedingungen hinausgehende Haftung auf Schadensersatz ist ohne Rücksicht auf die Rechtsnatur des geltend gemachten Anspruchs ausgeschlossen. Dies gilt insbesondere für Schadensersatzansprüche aus Verschulden bei Vertragsabschluss, wegen sonstiger Pflichtverletzungen oder wegen deliktischer Ansprüche auf Ersatz von Sachschäden gem. § 823 BGB.
- Soweit die Schadensersatzhaftung uns gegenüber ausgeschlossen oder eingeschränkt ist, gilt dies auch im Hinblick auf die persönliche Schadensersatzhaftung unserer Angestellten, Arbeitnehmer, Mitarbeiter, Vertreter und Erfüllungsgehilfen.

9. Schlussbestimmungen

- Dieser Vertrag unterliegt deutschem Recht. Die Geltung des UN-Kaufrechts ist ausgeschlossen.
- Erfüllungsort für sämtliche Verpflichtungen aus dem mit uns abgeschlossenen Vertrag ist Elzach.
- Der Gerichtsstand für alle Rechtsstreitigkeiten im Zusammenhang mit diesem Vertrag wird durch unseren Sitz bestimmt.
- Die Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen dieses Vertrages lässt die Wirksamkeit der übrigen Bestimmungen und den Bestand des Vertrages unberührt.
- Vertragsänderungen und -ergänzungen bedürfen zur Vertragssicherheit und zu Beweiswecken der Schriftform.

Inbetriebnahme von Anlagen



Bauseitige Voraussetzungen

- **Anschluss Frischwasser** – max. vier ¾“ AG, je nach Ausstattung
 - o **ACHTUNG:** Der Anschluss ans Wassernetz darf nur gemäß DIN EN 1717 der Trinkwasserverordnung erfolgen. Ein Systemtrenner der Kategorie 4 zur Zapfhahnabsicherung ist zwingend erforderlich.
- **Kanalanschluss** – je nach Anlagentyp; Ablauf in Bodennähe (max. 5 cm Höhe)
- **Stromanschluss** - max. **vier** über FI Schutzschalter abgesicherte Steckdosen
- **Wasserrechtliche Genehmigung**
 - o Für alle Wasser-Vorbehandlungsanlagen, ist eine wasserrechtliche Genehmigung erforderlich. Bitte nehmen Sie Kontakt mit der zuständigen Behörde auf. Gerne sind wir bei Fragen behilflich.

Hinweis

Alle Schlauchleitungen und Anschlüsse regelmäßig auf Beschädigung/Undichtigkeit überprüfen und ggf. erneuern.

Elektrofachkraft

Arbeiten an elektrischen Bauteilen der Anlage dürfen nur von einer Elektrofachkraft vorgenommen werden oder von einer elektrotechnisch unterwiesenen Person (EuP) unter Leitung und Aufsicht einer Elektrofachkraft, gemäß den elektronischen Regeln.

Installation

Arbeiten an wasserführenden Leitungen dürfen nur von Installateuren vorgenommen werden oder von unterwiesenen Personen unter Leitung und Aufsicht einer Fachkraft, gemäß den Regeln von Arbeiten an wasserführenden Leitungen.

Gewährleistungsbedingungen

Die Gewährleistung (siehe AGB's) beinhaltet den Ersatz defekter Funktionsteile innerhalb des gesetzlich geregelten Zeitraums. Ausgenommen sind Defekte, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Gewaltanwendung entstanden sind. Verschmutzte Leitungen und verunreinigte Bauteile sind von der Gewährleistung / Garantie ausgeschlossen.



Wissenswertes zur Wasseraufbereitung

Umweltschutz beginnt beim Einkauf: Prüfen Sie, ob bedenkliche Stoffe durch umweltschonende ersetzt werden können. Nähere Informationen erhalten Sie beim Umweltbundesamt, bei den Verbänden oder der Innung.*

Aktuelle Sicherheitsdatenblätter an einem geeigneten Ort aufbewahren. Diese sollten leicht zugänglich für Mitarbeiter und mögliche Einsatzkräfte sein.*

Verzichten Sie auf lösemittelhaltige, giftige und umweltschädigende Produkte (Säuren und Laugen).*

Reinigen Sie Ihre Malerwerkzeuge in Ihrer Betriebsstätte und **nicht beim Kunden!***

Verwenden Sie zur Reinigung Ihrer **Werkzeuge eine Werkzeug- und Wasseraufbereitungsanlage.**

Das Auswaschen von verschmutzten Maler- und Lackierwerkzeugen im Waschbecken oder einer anderen Einrichtung mit Einleitung in die öffentlichen Abwasseranlagen **ist ohne Genehmigung und entsprechender Abwasserbehandlung verboten.***

Arbeiten Sie bei der Werkzeugreinigung **ressourcenschonend.** Reduzieren sie durch Verwendung der Hochdruckwaschvorrichtung (**rotoclean*H**) den Frischwasserverbrauch oder verwenden Sie unsere „**eco**“ Malerwaschplätze.

Minimieren Sie die Abwasserbelastung und verwenden Sie geeignete Anlagen und Zubehörwerkzeuge von **aqua-service.**

***Quelle:** Maler- und Lackiererinnung Hamburg: Leitfaden für Maler und Lackierer, Januar 2002



 **aqua-service**

Werkzeug- und Wasserreinigung

distributed by

RAGFA

Farbenhandels GmbH

A-9020 Klagenfurt

Primoschgasse 1

Telefon 0463 33288 - 0

Fax 0463 33288 26 oder 99

office@ragfa.com



... der Schritt in
die Zukunft

